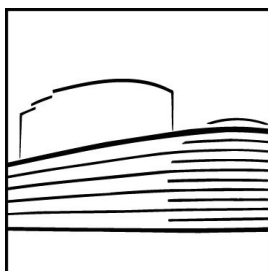


# EURÓPSKY PARLAMENT



## PROGRAM ROKOVANIA

12. – 15. marca 2012  
Štrasburg



# Vysvetlivky

*Ak Parlament nerozhodne inak, o prerokovaných textoch sa hlasuje v tomto poradí:*

## 1. Tretie čítanie

- Riadny legislatívny postup (★★★III)  
väčšina odovzdaných hlasov na schválenie spoločného textu

## 2. Súhlas

- Postup súhlasu (★★★)  
keď zmluvy vyžadujú väčšinu všetkých poslancov Parlamentu na prijatie alebo zamietnutie rozhodnutia, ktorým sa udeľuje súhlas

## 3. Druhé čítanie

- Riadny legislatívny postup (★★★II)  
väčšina všetkých poslancov Parlamentu na zamietnutie alebo zmenu a doplnenie pozície Rady; väčšina odovzdaných hlasov na schválenie pozície Rady

## 4. Rokovací poriadok

- Zmeny a doplnenia rokovacieho poriadku  
väčšina všetkých poslancov Parlamentu na prijatie zmien a doplnení  
väčšina odovzdaných hlasov na prijatie návrhu rozhodnutia

## 5. Prvé čítanie

- Riadny legislatívny postup (★★★I)  
väčšina odovzdaných hlasov na prijatie alebo zmenu a doplnenie legislatívneho návrhu  
väčšina odovzdaných hlasov na prijatie návrhu legislatívneho uznesenia

## 6. Súhlas

- Postup súhlasu (★★★)  
keď zmluvy vyžadujú väčšinu odovzdaných hlasov na prijatie alebo zamietnutie rozhodnutia, ktorým sa udeľuje súhlas

## 7. Iné postupy

- Konzultačný postup (★)  
väčšina odovzdaných hlasov na prijatie alebo zmenu a doplnenie legislatívneho návrhu  
väčšina odovzdaných hlasov na prijatie návrhu legislatívneho uznesenia
- Iné (vyhlásenia, otázky na ústne zodpovedanie, iniciatívne správy, zbavenie imunity)  
väčšina odovzdaných hlasov na prijatie návrhu uznesenia alebo návrhu rozhodnutia

<b>pondelok 12. marca 2012</b>	1
<b>17.00 – 23.00 h</b>	1
Pokračovanie schôdze a program práce	1
Rok po Fukušime – ponaučenie - <i>Vyhlásenie predsedu Parlamentu</i>	1
Spoločná rozprava - Rodová rovnosť	1
Rovnosť žien a mužov v Európskej únii – 2011 - <i>Správa: Sophia in 't Veld (A7-0041/2012)</i>	1
Ženy v procese politického rozhodovania - <i>Správa: Sirpa Pietikäinen (A7-0029/2012)</i>	1
Dedenie a európskeho dedičské osvedčenie - <i>Správa: Kurt Lechner (A7-0045/2012)</i>	1
Odborná justičná príprava - <i>Otázka na ústne zodpovedanie (O-000059/2012 - B7-0106/2012)</i>	1
Jednominútové vystúpenia (článok 150 rokovacieho poriadku)	1
Krátka prezentácia týchto správ:	2
Stanovy európskeho družstva s ohľadom na účasť zamestnancov na riadení - <i>Správa: Sven Giegold (A7-0432/2011)</i>	2
Bolonský proces - <i>Správa: Luigi Berlinguer (A7-0035/2012)</i>	2
<b>utorok 13. marca 2012</b>	3
<b>09.00 – 12.20 h</b>	3
Závery zo zasadnutia Európskej rady (1. – 2. marca 2012) - <i>Vyhlásenia Európskej rady a Komisie</i>	3
Krízová výnimka týkajúca sa Európskeho fondu na prispôsobenie sa globalizácii - <i>Otázka na ústne zodpovedanie (O-000014/2012 - B7-0102/2012)</i>	3
<b>12.30 – 14.00 h HLASOVANIE, následne vysvetlenia hlasovania</b>	3
Dohoda medzi EÚ a Islandom a Nórskom o uplatňovaní určitých ustanovení dohovoru o vzájomnej pomoci v trestných veciach - <i>Odporúčanie: Claude Moraes (A7-0020/2012)</i>	3
Žiadosť o zbavenie parlamentnej imunity Krisztiny Morvaiovej - <i>Správa: Eva Lichtenberger (A7-0050/2012)</i>	3
Dedenie a európskeho dedičské osvedčenie - <i>Správa: Kurt Lechner (A7-0045/2012)</i>	3
Rovnosť žien a mužov v Európskej únii – 2011 - <i>Správa: Sophia in 't Veld (A7-0041/2012)</i>	4
Ženy v procese politického rozhodovania - <i>Správa: Sirpa Pietikäinen (A7-0029/2012)</i>	4
Stanovy európskeho družstva s ohľadom na účasť zamestnancov na riadení - <i>Správa: Sven Giegold (A7-0432/2011)</i>	4
Bolonský proces - <i>Správa: Luigi Berlinguer (A7-0035/2012)</i>	4
Európska štatistika - <i>Správa: Edward Scicluna (A7-0037/2012)</i>	4
<b>15.00 – 16.00 h</b>	4
Diskriminačné internetové stránky a reakcie vlády - <i>Vyhlásenia Rady a Komisie</i>	4
<b>16.00 – 17.30 h</b>	4
Hodina otázok (pre Komisiu)	4
<b>17.30 – 20.00 h</b>	5
Všeobecné usmernenia pre rozpočet na rok 2013: oddiel III – Komisia - <i>Správa: Giovanni La Via (A7-0040/2012)</i>	5
Spoločná rozprava - Sektor kakaa	5
Medzinárodná dohoda o kakau z roku 2010 - <i>Odporúčanie: Vital Moreira (A7-0024/2012)</i>	5
Detská práca v sektore kakaa - <i>Vyhlásenie Komisie</i>	5
Riešenie problému epidémie cukrovky v EÚ - <i>Vyhlásenia Rady a Komisie</i>	5

<b>21.00 – 23.00 h</b>	5
Európsky fond pre rybné hospodárstvo - <i>Správa: João Ferreira (A7-0447/2011)</i>	5
Autonómna colná kvóta na dovoz vysokokvalitného hovädzieho mäsa - <i>Správa: Godelieve Quisthoudt-Rowohl (A7-0025/2012)</i>	5
Spoločná obchodná politika - <i>Správa: Godelieve Quisthoudt-Rowohl (A7-0028/2012)</i>	6
 <b>streda 14. marca 2012</b>	7
<b>09.00 – 11.50 h KLÚČOVÉ ROZPRAVY</b>	7
Správa o rozšírení týkajúca sa bývalej Juhoslovanskej republiky Macedónsko - <i>Vyhlásenia Rady a Komisie</i>	7
Správa o rozšírení týkajúca sa Islandu - <i>Vyhlásenia Rady a Komisie</i>	7
Správa o rozšírení týkajúca sa Bosny a Hercegoviny - <i>Vyhlásenia Rady a Komisie</i>	7
<b>12.00 – 14.00 h HLASOVANIE, následne vysvetlenia hlasovania</b>	7
Európsky fond pre rybné hospodárstvo - <i>Správa: João Ferreira (A7-0447/2011)</i>	7
Autonómna colná kvóta na dovoz vysokokvalitného hovädzieho mäsa - <i>Správa: Godelieve Quisthoudt-Rowohl (A7-0025/2012)</i>	7
Spoločná obchodná politika - <i>Správa: Godelieve Quisthoudt-Rowohl (A7-0028/2012)</i>	7
Všeobecné usmernenia pre rozpočet na rok 2013: oddiel III – Komisia - <i>Správa: Giovanni La Via (A7-0040/2012)</i>	7
Mandát osobitného výboru pre boj proti organizovanej trestnej činnosti, korupcii a praniu špinavých peňazí	8
Odborná justičná príprava - <i>Návrhy uznesení</i>	8
Detská práca v sektore kakaa - <i>Návrhy uznesení</i>	8
Medzinárodná dohoda o kakau z roku 2010 - <i>Odporúčanie: Vital Moreira (A7-0024/2012)</i>	8
Riešenie problému epidémie cukrovky v EÚ - <i>Návrhy uznesení</i>	8
Správa o rozšírení týkajúca sa bývalej Juhoslovanskej republiky Macedónsko - <i>Návrhy uznesení</i>	8
Správa o rozšírení týkajúca sa Islandu - <i>Návrhy uznesení</i>	8
Správa o rozšírení týkajúca sa Bosny a Hercegoviny - <i>Návrhy uznesení</i>	8
<b>15.00 – 21.00 h</b>	9
Výsledok prezidentských volieb v Rusku - <i>Vyhlásenie podpredsedníčky Komisie/vysokej predstaviteľky Únie pre zahraničné veci a bezpečnostnú politiku</i>	9
Kazachstan - <i>Vyhlásenie podpredsedníčky Komisie/vysokej predstaviteľky Únie pre zahraničné veci a bezpečnostnú politiku</i>	9
Situácia v Nigérii - <i>Vyhlásenie podpredsedníčky Komisie/vysokej predstaviteľky Únie pre zahraničné veci a bezpečnostnú politiku</i>	9
Situácia v Bielorusku - <i>Vyhlásenie podpredsedníčky Komisie/vysokej predstaviteľky Únie pre zahraničné veci a bezpečnostnú politiku</i>	9
Námorné pirátstvo - <i>Vyhlásenie Komisie</i>	9
 <b>štvrtok 15. marca 2012</b>	10
<b>09.00 – 11.50 h</b>	10
Konkurencieschopné nízkouhlíkové hospodárstvo v roku 2050 - <i>Správa: Chris Davies (A7-0033/2012)</i>	10
Šieste svetové fórum o vode - <i>Otázka na ústne zodpovedanie (O-000013/2012 - B7-0101/2012)</i>	10
Epidémia schmallenberského vírusu - <i>Otázky na ústne zodpovedanie (O-000045/2012 - B7-0103/2012) (O-000047/2012 - B7-0104/2012) (O-000057/2012 - B7-0105/2012)</i>	10

<b>12.00 – 14.00 h HLASOVANIE, následne vysvetlenia hlasovania</b>	10
Diskriminačné internetové stránky a reakcie vlády - <i>Návrhy uznesení</i>	10
Výsledok prezidentských volieb v Rusku - <i>Návrhy uznesení</i>	11
Kazachstan - <i>Návrhy uznesení</i>	11
Situácia v Nigérii - <i>Návrhy uznesení</i>	11
Situácia v Bielorusku - <i>Návrhy uznesení</i>	11
Konkurencieschopné nízkouhlíkové hospodárstvo v roku 2050 - <i>Správa: Chris Davies (A7-0033/2012)</i>	11
Šieste svetové fórum o vode - <i>Návrhy uznesení</i>	11
<b>15.00 – 16.00 h</b>	11
Rozpravy o prípadoch porušovania ľudských práv, demokracie a princípov právneho štátu – celkové trvanie maximálne 60 minút (článok 122)	11
Obchodovanie s ľuďmi na Sinaji, konkrétne prípad Solomona W.	11
Palestína: razie izraelských síl v palestínskych televíznych staniciach	11
Porušovanie ľudských práv v Bahrajne	12
<b>16.00 – 17.00 h Hlasovanie (po skončení predchádzajúcich rozpráv)</b>	12
Návrhy uznesení týkajúce sa rozpráv o prípadoch porušovania ľudských práv, demokracie a princípov právneho štátu (článok 122)	12
<b>Rečnícky čas (článok 149 rokovacieho poriadku)</b>	14
<b>Lehoty</b>	17

## pondelok 12. marca 2012

17.00 – 23.00 h

Rozpravy

### 17.00 – 23.00 h

1

- **Pokračovanie schôdze a program práce**

120

- **Rok po Fukušime – ponaučenie**

*Vyhlásenie predsedu Parlamentu*

[2012/2576(RSP)]

*Následne kolo vystúpení rečníkov z politických skupín*

#### **Spoločná rozprava - Rodová rovnosť**

31



- **Rovnosť žien a mužov v Európskej únii – 2011**

*Správa: Sophia in 't Veld (A7-0041/2012)*

Správa o rovnosti žien a mužov v Európskej únii – 2011

[SEC(2011)0193 - 2011/2244(INI)]

Výbor pre práva žien a rodovú rovnosť

47



- **Ženy v procese politického rozhodovania**

*Správa: Sirpa Pietikäinen (A7-0029/2012)*

Správa o ženách v procese politického rozhodovania – kvalita a rovnosť

[2011/2295(INI)]

Výbor pre práva žien a rodovú rovnosť

#### **Koniec spoločnej rozpravy**

63



★★★★I

- **Dedenie a európskeho dedičské osvedčenie**

*Správa: Kurt Lechner (A7-0045/2012)*

Správa o návrhu nariadenia Európskeho parlamentu a Rady o súdnej príslušnosti, rozhodnom práve, uznávaní a výkone rozhodnutí a verejných listín v oblasti dedenia a o zavedení európskeho dedičského osvedčenia

[2009/0157(COD)]

Výbor pre právne veci

119



- **Odborná justičná príprava**

*Otázka na ústne zodpovedanie*

Klaus-Heiner Lehne, Juan Fernando López Aguilar (O-000059/2012 - B7-0106/2012)

Výbor pre právne veci

Výbor pre občianske slobody, spravodlivosť a vnútorné veci

Komisia

Odborná justičná príprava



[2012/2575(RSP)]

*Hlasovanie sa uskutoční v stredu*

2

- **Jednominútové vystúpenia (článok 150 rokovacieho poriadku)**

**Krátka prezentácia týchto správ:**

- 73  • **Stanovy európskeho družstva s ohľadom na účasť zamestnancov na riadení**  
***Správa: Sven Giegold (A7-0432/2011)***  
Správa o stanovách európskeho družstva s ohľadom na účasť zamestnancov na riadení  
[COM(2010)0481 - 2011/2116(INI)]  
Výbor pre zamestnanosť a sociálne veci
- 54  • **Bolonský proces**  
***Správa: Luigi Berlinguer (A7-0035/2012)***  
Správa o prispievaní európskych inštitúcií k upevneniu a pokroku bolonského procesu  
[2011/2180(INI)]  
Výbor pre kultúru a vzdelávanie

## utorok 13. marca 2012

09.00 – 12.20 h	Rozpravy
12.30 – 14.00 h	HLASOVANIE, následne vysvetlenia hlasovania
15.00 – 16.00 h	Rozpravy
16.00 – 17.30 h	Hodina otázok
17.30 – 20.00 h	Rozpravy
21.00 – 23.00 h	Rozpravy

### 09.00 – 12.20 h

- 59 • **Závery zo zasadnutia Európskej rady (1. – 2. marca 2012)**  
*Vyhlasenia Európskej rady a Komisie*  
[2011/2921(RSP)]
- 113 • **Krízová výnimka týkajúca sa Európskeho fondu na prispôsobenie sa globalizácii**  
*Otázka na ústne zodpovedanie*  
Pervenche Berès, Marian Harkin (O-000014/2012 - B7-0102/2012)  
Výbor pre zamestnanosť a sociálne veci  
Rada  
Krízová výnimka týkajúca sa Európskeho fondu na prispôsobenie sa globalizácii (EGF)  
[2012/2572(RSP)]

### 12.30 – 14.00 h HLASOVANIE, následne vysvetlenia hlasovania

- 45 ★★ - **Dohoda medzi EÚ a Islandom a Nórskom o uplatňovaní určitých ustanovení dohovoru o vzájomnej pomoci v trestných veciach**  
*Odporúčanie: Claude Moraes (A7-0020/2012)*  
Odporúčanie k návrhu rozhodnutia Rady o uzatvorení Dohody medzi Európskou úniou a Islandskou republikou a Nórsnym kráľovstvom o uplatňovaní určitých ustanovení Dohovoru z 29. mája 2000 o vzájomnej pomoci v trestných veciach medzi členskými štátmi Európskej únie a jeho protokolu z roku 2001  
[2009/0189(NLE)]  
Výbor pre občianske slobody, spravodlivosť a vnútorné veci  
*Článok 138*
- 122 - **Žiadosť o zbavenie parlamentnej imunity Krisztiny Morvaiovej**  
*Správa: Eva Lichtenberger (A7-0050/2012)*  
Správa o žiadosti o zbavenie parlamentnej imunity Krisztiny Morvaiovej  
[2010/2285(IMM)]  
Výbor pre právne veci
- 63 🕒 ★★I - **Dedenie a európskeho dedičské osvedčenie**  
*Správa: Kurt Lechner (A7-0045/2012)*  
[2009/0157(COD)]  
Výbor pre právne veci



- 31 ⌚ - **Rovnosť žien a mužov v Európskej únii – 2011**  
*Správa: Sophia in 't Veld (A7-0041/2012)*  
[SEC(2011)0193 - 2011/2244(INI)]  
Výbor pre práva žien a rodovú rovnosť
- 47 ⌚ - **Ženy v procese politického rozhodovania**  
*Správa: Sirpa Pietikäinen (A7-0029/2012)*  
[2011/2295(INI)]  
Výbor pre práva žien a rodovú rovnosť
- 73 ⌚ - **Stanovy európskeho družstva s ohľadom na účasť zamestnancov na riadení**  
*Správa: Sven Giegold (A7-0432/2011)*  
[COM(2010)0481 - 2011/2116(INI)]  
Výbor pre zamestnanosť a sociálne veci  
*Článok 48 ods. 2 rokovacieho poriadku*
- 54 ⌚ - **Bolonský proces**  
*Správa: Luigi Berlinguer (A7-0035/2012)*  
[2011/2180(INI)]  
Výbor pre kultúru a vzdelávanie  
*Článok 48 ods. 2 rokovacieho poriadku*
- 51 ⌚ - **Európska štatistika**  
*Správa: Edward Scicluna (A7-0037/2012)*  
Správa o riadení kvality európskej štatistiky  
[COM(2011)0211 - 2011/2289(INI)]  
Výbor pre hospodárske a menové veci

## 15.00 – 16.00 h

- 103 ⌚ • **Diskriminačné internetové stránky a reakcie vlády**  
*Vyhlásenia Rady a Komisie*  
[2012/2554(RSP)]  
*Následne kolo vystúpení rečníkov z politických skupín*  
*Hlasovanie sa uskutoční vo štvrtok*

## 16.00 – 17.30 h

- 5 • **Hodina otázok (pre Komisiu)**  
*Úloha EÚ pri stimulovaní konkurencieschopnosti hospodárstiev 27 členských štátov*  
*Komisári: KALLAS, BARNIER a ANDOR*

**17.30 – 20.00 h**

- 58 ⌚ • **Všeobecné usmernenia pre rozpočet na rok 2013: oddiel III – Komisia**  
*Správa: Giovanni La Via (A7-0040/2012)*  
Správa o všeobecných usmerneniach pre prípravu rozpočtu na rok 2013 – oddiel III – Komisia  
[2012/2000(BUD)]  
Výbor pre rozpočet

**Spoločná rozprava - Sektor kakaa**

- 50 ★★★ • **Medzinárodná dohoda o kakau z roku 2010**  
*Odporúčanie: Vital Moreira (A7-0024/2012)*  
Odporúčanie k návrhu rozhodnutia Rady o uzavretí Medzinárodnej dohody o kakau z roku 2010  
[09771/2011 - C7-0206/2011 - 2010/0343(NLE)]  
Výbor pre medzinárodný obchod
- 53 ⌚ • **Detská práca v sektore kakaa**  
*Vyhlásenie Komisie*  
[2011/2957(RSP)]

**Koniec spoločnej rozpravy**

- 78 ⌚ • **Riešenie problému epidémie cukrovky v EÚ**  
*Vyhlásenia Rady a Komisie*  
[2011/2911(RSP)]

**21.00 – 23.00 h**

- 60 ★★★I • **Európsky fond pre rybné hospodárstvo**  
*Správa: João Ferreira (A7-0447/2011)*  
Správa o návrhu nariadenia Európskeho parlamentu a Rady, ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie Rady (ES) č. 1198/2006 o Európskom fonde pre rybné hospodárstvo, pokiaľ ide o niektoré ustanovenia týkajúce sa finančného hospodárenia pre určité členské štáty, ktoré majú alebo im hrozia vážne ťažkosti v súvislosti s ich finančnou stabilitou  
[COM(2011)0484 - C7-0219/2011 - 2011/0212(COD)]  
Výbor pre rybné hospodárstvo
- 48 ★★★I • **Autonómna colná kvóta na dovoz vysokokvalitného hovädzieho mäsa**  
*Správa: Godelieve Quisthoudt-Rowohl (A7-0025/2012)*  
Správa o návrhu nariadenia Európskeho parlamentu a Rady, ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie Rady (ES) č. 617/2009, ktorým sa otvára autonómna colná kvóta na dovoz vysokokvalitného hovädzieho mäsa  
[COM(2011)0384 - C7-0170/2011 - 2011/0169(COD)]  
Výbor pre medzinárodný obchod

33 🕒 ★★★I • **Spoločná obchodná politika**

***Správa: Godelieve Quisthoudt-Rowohl (A7-0028/2012)***

Správa o návrhu nariadenia Európskeho parlamentu a Rady, ktorým sa menia a dopĺňajú nariadenia, ktoré sa vzťahujú na spoločnú obchodnú politiku, pokiaľ ide o postupy prijímania určitých opatrení

[COM(2011)0082 - C7-0069/2011 - 2011/0039(COD)]

Výbor pre medzinárodný obchod

## streda 14. marca 2012

09.00 – 11.50 h	KLÚČOVÉ ROZPRAVY
12.00 – 14.00 h	HLASOVANIE, následne vysvetlenia hlasovania
15.00 – 21.00 h	Rozpravy

### 09.00 – 11.50 h KLÚČOVÉ ROZPRAVY

- 30 ⌚ • **Správa o rozšírení týkajúca sa bývalej Juhoslovanskej republiky Macedónsko**  
*Vyhlásenia Rady a Komisie*  
[2011/2887(RSP)]
- 29 ⌚ • **Správa o rozšírení týkajúca sa Islandu**  
*Vyhlásenia Rady a Komisie*  
[2011/2884(RSP)]
- 28 ⌚ • **Správa o rozšírení týkajúca sa Bosny a Hercegoviny**  
*Vyhlásenia Rady a Komisie*  
[2011/2888(RSP)]

### 12.00 – 14.00 h HLASOVANIE, následne vysvetlenia hlasovania

- 60 ★★★I - **Európsky fond pre rybné hospodárstvo**  
*Správa: João Ferreira (A7-0447/2011)*  
[COM(2011)0484 - C7-0219/2011 - 2011/0212(COD)]  
Výbor pre rybné hospodárstvo  
*Článok 138*
- 48 ★★★I - **Autonómna colná kvóta na dovoz vysokokvalitného hovädzieho mäsa**  
*Správa: Godelieve Quisthoudt-Rowohl (A7-0025/2012)*  
[COM(2011)0384 - C7-0170/2011 - 2011/0169(COD)]  
Výbor pre medzinárodný obchod  
*Článok 138*
- 33 ⌚ ★★★I - **Spoločná obchodná politika**  
*Správa: Godelieve Quisthoudt-Rowohl (A7-0028/2012)*  
[COM(2011)0082 - C7-0069/2011 - 2011/0039(COD)]  
Výbor pre medzinárodný obchod
- 58 ⌚ - **Všeobecné usmernenia pre rozpočet na rok 2013: oddiel III – Komisia**  
*Správa: Giovanni La Via (A7-0040/2012)*  
[2012/2000(BUD)]  
Výbor pre rozpočet

- 121 ⌚ - **Mandát osobitného výboru pre boj proti organizovanej trestnej činnosti, korupcii a praniu špinavých peňazí**  
B7-0151/2012  
[2012/2577(RSO)]
- 119 ⌚ - **Odborná justičná príprava**  
*Návrhy uznesení*  
B7-0150/2012  
[2012/2575(RSP)]
- 53 ⌚ - **Detská práca v sektore kakaa**  
*Návrhy uznesení*  
B7-0126/2012  
[2011/2957(RSP)]
- 50 ★★ - **Medzinárodná dohoda o kakau z roku 2010**  
*Odporúčanie: Vital Moreira (A7-0024/2012)*  
[09771/2011 - C7-0206/2011 - 2010/0343(NLE)]  
Výbor pre medzinárodný obchod  
*Článok 138*
- 78 ⌚ - **Riešenie problému epidémie cukrovky v EÚ**  
*Návrhy uznesení*  
Spoločný návrh uznesenia B7-0145/2012, B7-0145/2012, B7-0146/2012, B7-0147/2012, B7-0148/2012  
[2011/2911(RSP)]
- 30 ⌚ - **Správa o rozšírení týkajúca sa bývalej Juhoslovanskej republiky Macedónsko**  
*Návrhy uznesení*  
B7-0127/2012  
[2011/2887(RSP)]
- 29 ⌚ - **Správa o rozšírení týkajúca sa Islandu**  
*Návrhy uznesení*  
B7-0125/2012  
[2011/2884(RSP)]
- 28 ⌚ - **Správa o rozšírení týkajúca sa Bosny a Hercegoviny**  
*Návrhy uznesení*  
B7-0129/2012  
[2011/2888(RSP)]



**15.00 – 21.00 h**

- 114 ⌚
- **Výsledok prezidentských volieb v Rusku**  
*Vyhlásenie podpredsedníčky Komisie/vysokej predstaviteľky Únie pre zahraničné veci a bezpečnostnú politiku*  
[2012/2573(RSP)]
- 102 ⌚
- **Kazachstan**  
*Vyhlásenie podpredsedníčky Komisie/vysokej predstaviteľky Únie pre zahraničné veci a bezpečnostnú politiku*  
[2012/2553(RSP)]
- 75 ⌚
- **Situácia v Nigérii**  
*Vyhlásenie podpredsedníčky Komisie/vysokej predstaviteľky Únie pre zahraničné veci a bezpečnostnú politiku*  
[2012/2550(RSP)]
- 123 ⌚
- **Situácia v Bielorusku**  
*Vyhlásenie podpredsedníčky Komisie/vysokej predstaviteľky Únie pre zahraničné veci a bezpečnostnú politiku*  
[2012/2581(RSP)]
- 89
- **Námorné pirátstvo**  
*Vyhlásenie Komisie*  
[2011/2962(RSP)]  
*Hlasovanie sa uskutoční na budúcej schôdzi*


## štvrtok 15. marca 2012

09.00 – 11.50 h	Rozpravy
12.00 – 14.00 h	HLASOVANIE, následne vysvetlenia hlasovania
15.00 – 16.00 h	Rozpravy
16.00 – 17.00 h	Hlasovanie (po skončení predchádzajúcich rozpráv)

### 09.00 – 11.50 h

- 20  • **Konkurencieschopné nízkouhlíkové hospodárstvo v roku 2050**  
**Správa: Chris Davies (A7-0033/2012)**  
 Správa o pláne prechodu na konkurencieschopné nízkouhlíkové hospodárstvo v roku 2050  
 [COM(2011)0112 - 2011/2095(INI)]  
 Výbor pre životné prostredie, verejné zdravie a bezpečnosť potravín
- 101  • **Šieste svetové fórum o vode**  
**Otázka na ústne zodpovedanie**  
 Richard Seeber, Sophie Auconie, Daciana Octavia Sârbu, Gerben-Jan Gerbrandy, Satu Hassi, Miroslav Ouzký, Sabine Wils (O-000013/2012 - B7-0101/2012)  
 Výbor pre životné prostredie, verejné zdravie a bezpečnosť potravín  
 Komisia  
 Šieste svetové fórum o vode v Marseille, 12. – 17. marca 2012  
 [2012/2552(RSP)]
- 115 • **Epidémia schmallenberského vírusu**  
**Otázky na ústne zodpovedanie**  
 Patrick Le Hyaric, Takis Hadjigeorgiou, João Ferreira, Nikolaos Chountis (O-000045/2012 - B7-0103/2012)  
 Konfederatívna skupina Európskej zjednotenej ľavice - Severskej zelenej ľavice  
 Komisia  
 Epidémia schmallenberského vírusu  
 James Nicholson, Ashley Fox, Albert Deß, Esther de Lange (O-000047/2012 - B7-0104/2012)  
 Európski konzervatívci a reformisti  
 Poslanecký klub Európskej ľudovej strany (kresťanských demokratov)  
 Komisia  
 Prepuknutie epidémie schmallenberského vírusu  
 George Lyon, Nathalie Griesbeck (O-000057/2012 - B7-0105/2012)  
 Skupina Aliancie liberálov a demokratov za Európu  
 Komisia  
 Prepuknutie epidémie schmallenberského vírusu  
 [2012/2574(RSP)]

### 12.00 – 14.00 h HLASOVANIE, následne vysvetlenia hlasovania

- 103  - **Diskriminačné internetové stránky a reakcie vlády**  
**Návrhy uznesení**  
 Spoločný návrh uznesenia B7-0152/2012, B7-0152/2012, B7-0153/2012, B7-0154/2012, B7-0155/2012, B7-0156/2012, B7-0157/2012  
 [2012/2554(RSP)]

- 114 ⌚ - **Výsledok prezidentských volieb v Rusku**  
*Návrhy uznesení*  
 B7-0177/2012  
 [2012/2573(RSP)]
- 102 ⌚ - **Kazachstan**  
*Návrhy uznesení*  
 Spoločný návrh uznesenia B7-0135/2012, B7-0135/2012, B7-0140/2012, B7-0141/2012, B7-0142/2012, B7-0143/2012, B7-0144/2012  
 [2012/2553(RSP)]
- 75 ⌚ - **Situácia v Nigérii**  
*Návrhy uznesení*  
 Spoločný návrh uznesenia B7-0131/2012, B7-0131/2012, B7-0133/2012, B7-0134/2012, B7-0137/2012, B7-0138/2012, B7-0139/2012, B7-0149/2012  
 [2012/2550(RSP)]
- 123 ⌚ - **Situácia v Bielorusku**  
*Návrhy uznesení*  
 Spoločný návrh uznesenia B7-0178/2012, B7-0178/2012, B7-0179/2012, B7-0180/2012, B7-0181/2012, B7-0182/2012, B7-0183/2012  
 [2012/2581(RSP)]
- 20 ⌚ - **Konkurencieschopné nízkouhlíkové hospodárstvo v roku 2050**  
*Správa: Chris Davies (A7-0033/2012)*  
 [COM(2011)0112 - 2011/2095(INI)]  
 Výbor pre životné prostredie, verejné zdravie a bezpečnosť potravín
- 101 ⌚ - **Šieste svetové fórum o vode**  
*Návrhy uznesení*  
 B7-0130/2012  
 [2012/2552(RSP)]

## 15.00 – 16.00 h

### Rozpravy o prípadoch porušovania ľudských práv, demokracie a princípov právneho štátu – celkové trvanie maximálne 60 minút (článok 122)

- 110 ⌚ • **Obchodovanie s ľudmi na Sinaji, konkrétne prípad Solomona W.**  
 Spoločný návrh uznesenia B7-0158/2012, B7-0158/2012, B7-0159/2012, B7-0161/2012, B7-0163/2012, B7-0165/2012, B7-0168/2012, B7-0169/2012  
 [2012/2569(RSP)]
- 111 ⌚ • **Palestína: razie izraelských síl v palestínskych televíznych staniciach**  
 Spoločný návrh uznesenia B7-0160/2012, B7-0160/2012, B7-0162/2012, B7-0164/2012, B7-0166/2012, B7-0167/2012, B7-0170/2012  
 [2012/2570(RSP)]



112 ⌚

- **Porušovanie ľudských práv v Bahrajne**

Spoločný návrh uznesenia B7-0171/2012, B7-0171/2012, B7-0172/2012, B7-0173/2012, B7-0174/2012, B7-0175/2012, B7-0176/2012

[2012/2571(RSP)]

**16.00 – 17.00 h Hlasovanie (po skončení predchádzajúcich rozpráv)**

9

- **Návrhy uznesení týkajúce sa rozpráv o prípadoch porušovania ľudských práv, demokracie a princípov právneho štátu (článok 122)**

**Rečnícky čas (článok 149 rokovacieho poriadku)**  
**Lehoty**

## Rečnícky čas (článok 149 rokovacieho poriadku)

### pondelok 12. marca 2012

17.00 – 23.00 h

<b>Predseda Európskeho parlamentu</b>	<b>:5 min</b>
<b>Komisia (vrátane odpovedí)</b>	<b>:35 min</b>
<b>Spravodajcovia (3 x 6 min)</b>	<b>:18 min</b>
<b>Spravodajcovia (článok 48 ods. 2) (2 x 4 min)</b>	<b>:8 min</b>
<b>Autori (výbory) (2 x 2 min 30)</b>	<b>:5 min</b>
<b>Poslanci</b>	<b>:135 min</b>
PPE : 45 min, S&D : 32 min, ALDE : 15 min 30, Verts/ALE : 11 min, ECR : 10 min, GUE/NGL : 7 min 30, EFD : 7 min 30, NI : 6 min 30	
<b>Postup prihlásenia sa o slovo zdvihnutím ruky (5 x 5 min)</b>	<b>:25 min</b>

### utorok 13. marca 2012

09.00 – 12.20 h

<b>Predseda Európskej rady (vrátane odpovedí)</b>	<b>:15 min</b>
<b>Rada (vrátane odpovedí)</b>	<b>:5 min</b>
<b>Komisia (vrátane odpovedí)</b>	<b>:15 min</b>
<b>Autor</b>	<b>:5 min</b>
<b>Poslanci</b>	<b>:105 min</b>
PPE : 34 min, S&D : 24 min 30, ALDE : 12 min, Verts/ALE : 9 min, ECR : 8 min, GUE/NGL : 6 min, EFD : 6 min, NI : 5 min 30	
<b>Postup prihlásenia sa o slovo zdvihnutím ruky (2 x 5 min)</b>	<b>:10 min</b>

15.00 – 16.00 h

<b>Rada (vrátane odpovedí)</b>	<b>:10 min</b>
<b>Komisia (vrátane odpovedí)</b>	<b>:10 min</b>
<b>Poslanci</b>	<b>:21 min</b>
PPE : 4 min, S&D : 3 min 30, ALDE : 2 min 30, Verts/ALE : 2 min 30, ECR : 2 min 30, GUE/NGL : 2 min, EFD : 2 min, NI : 2 min	

17.30 – 20.00 h

<b>Rada (vrátane odpovedí)</b>	<b>:10 min</b>
<b>Komisia (vrátane odpovedí)</b>	<b>:25 min</b>
<b>Spravodajcovia (2 x 6 min)</b>	<b>:12 min</b>
<b>Poslanci</b>	<b>:45 min 30</b>
PPE : 12 min 30, S&D : 9 min 30, ALDE : 5 min 30, Verts/ALE : 4 min, ECR : 4 min, GUE/NGL : 3 min 30, EFD : 3 min 30, NI : 3 min	
<b>Postup prihlásenia sa o slovo zdvihnutím ruky (3 x 5 min)</b>	<b>:15 min</b>

**21.00 – 23.00 h**

<b>Komisia (vrátane odpovedí)</b>	<b>:15 min</b>
<b>Spravodajcovia (3 x 6 min)</b>	<b>:18 min</b>
<b>Spravodajca požiadaný o stanovisko</b>	<b>:1 min</b>
<b>Poslanci</b>	<b>:45 min 30</b>
PPE : 12 min 30, S&D : 9 min 30, ALDE : 5 min 30, Verts/ALE : 4 min, ECR : 4 min, GUE/NGL : 3 min 30, EFD : 3 min 30, NI : 3 min	
<b>Postup prihlásenia sa o slovo zdvihnutím ruky (3 x 5 min)</b>	<b>:15 min</b>

**streda 14. marca 2012****09.00 – 11.50 h**

<b>Rada (vrátane odpovedí)</b>	<b>:30 min</b>
<b>Komisia (vrátane odpovedí)</b>	<b>:30 min</b>
<b>Poslanci</b>	<b>:45 min 30</b>
PPE : 12 min 30, S&D : 9 min 30, ALDE : 5 min 30, Verts/ALE : 4 min, ECR : 4 min, GUE/NGL : 3 min 30, EFD : 3 min 30, NI : 3 min	
<b>Postup prihlásenia sa o slovo zdvihnutím ruky (3 x 5 min)</b>	<b>:15 min</b>

**15.00 – 21.00 h**

<b>Podpredsedníčka Komisie/vysoká predstaviteľka (vrátane odpovedí)</b>	<b>:40 min</b>
<b>Komisia (vrátane odpovedí)</b>	<b>:10 min</b>
<b>Poslanci</b>	<b>:195 min</b>
PPE : 66 min 30, S&D : 47 min, ALDE : 22 min, Verts/ALE : 16 min, ECR : 14 min 30, GUE/NGL : 10 min, EFD : 10 min, NI : 9 min	
<b>Postup prihlásenia sa o slovo zdvihnutím ruky (5 x 5 min)</b>	<b>:25 min</b>

**štvrtok 15. marca 2012****09.00 – 11.50 h**

<b>Komisia (vrátane odpovedí)</b>	<b>:15 min</b>
<b>Spravodajca</b>	<b>:6 min</b>
<b>Spravodajcovia výborov požiadaných o stanovisko (2 x 1 min)</b>	<b>:2 min</b>
<b>Autor (ENVI)</b>	<b>:5 min</b>
<b>Autori (politické skupiny) (4 x 2 min)</b>	<b>:8 min</b>
<b>Poslanci</b>	<b>:74 min 30</b>
PPE : 23 min, S&D : 17 min, ALDE : 8 min 30, Verts/ALE : 6 min 30, ECR : 6 min, GUE/NGL : 4 min 30, EFD : 4 min 30, NI : 4 min 30	
<b>Postup prihlásenia sa o slovo zdvihnutím ruky (3 x 5 min)</b>	<b>:15 min</b>

**15.00 – 16.00 h**

<b>Komisia (vrátane odpovedí)</b>	<b>:15 min</b>
<b>Autori jednotlivých návrhov uznesení</b>	<b>:1 min</b>
<b>Poslanci</b>	<b>:29 min 30</b>
PPE : 7 min, S&D : 5 min 30, ALDE : 3 min 30, Verts/ALE : 3 min, ECR : 3 min, GUE/NGL : 2 min 30, EFD : 2 min 30, NI : 2 min 30	
<b>Postup prihlásenia sa o slovo zdvihnutím ruky (3 x 2 min)</b>	<b>:6 min</b>

## Lehoty

### pondelok 12. marca 2012

- 31 • **Rovnosť žien a mužov v Európskej únii – 2011 - Správa: Sophia in 't Veld (A7-0041/2012)**  
- Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy streda 7. marca, 12.00 h
- 47 • **Ženy v procese politického rozhodovania - Správa: Sirpa Pietikäinen (A7-0029/2012)**  
- Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy spravodajcu, aspoň 76 poslancov EP; alternatívne návrhy uznesení streda 7. marca, 12.00 h  
- Alternatívne spoločné návrhy uznesení pondelok 12. marca, 19.00 h
- 63 • **Dedenie a európskeho dedičské osvedčenie - Správa: Kurt Lechner (A7-0045/2012)**  
- Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy streda 7. marca, 12.00 h
- 119 • **Odborná justičná príprava - Otázka na ústne zodpovedanie (O-000059/2012 - B7-0106/2012)**  
- Návrh uznesenia pondelok 12. marca, 19.00 h  
- Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy utorok 13. marca, 12.00 h  
- Žiadosti o oddelené hlasovanie, hlasovanie po častiach a hlasovanie podľa mien utorok 13. marca, 19.00 h
- 73 • **Stanovy európskeho družstva s ohľadom na účasť zamestnancov na riadení - Správa: Sven Giegold (A7-0432/2011)**  
- Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy spravodajcu, aspoň 76 poslancov EP; alternatívne návrhy uznesení streda 7. marca, 12.00 h  
- Alternatívne spoločné návrhy uznesení pondelok 12. marca, 19.00 h
- 54 • **Bolonský proces - Správa: Luigi Berlinguer (A7-0035/2012)**  
- Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy spravodajcu, aspoň 76 poslancov EP; alternatívne návrhy uznesení streda 7. marca, 12.00 h  
- Alternatívne spoločné návrhy uznesení pondelok 12. marca, 19.00 h

### utorok 13. marca 2012

- 51 • **Európska štatistika - Správa: Edward Scicluna (A7-0037/2012)**  
- Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy spravodajcu, aspoň 76 poslancov EP; alternatívne návrhy uznesení streda 7. marca, 12.00 h  
- Alternatívne spoločné návrhy uznesení pondelok 12. marca, 19.00 h
- 103 • **Diskriminačné internetové stránky a reakcie vlády - Vyhlásenia Rady a Komisie**  
- Návrhy uznesení pondelok 12. marca, 19.00 h  
- Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy a spoločné návrhy uznesení utorok 13. marca, 19.00 h  
- Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy k spoločným návrhom uznesení utorok 13. marca, 20.00 h  
- Žiadosti o oddelené hlasovanie, hlasovanie po častiach a hlasovanie podľa mien streda 14. marca, 17.00 h
- 58 • **Všeobecné usmernenia pre rozpočet na rok 2013: oddiel III – Komisia - Správa: Giovanni La Via (A7-0040/2012)**  
- Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy streda 7. marca, 12.00 h

- 53 • **Detská práca v sektore kakaa - Vyhlásenie Komisie**
- Návrhy uznesení streda 7. marca, 12.00 h
  - Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy pondelok 12. marca, 19.00 h
  - Žiadosti o oddelené hlasovanie, hlasovanie po častiach a hlasovanie podľa mien utorok 13. marca, 19.00 h
- 78 • **Riešenie problému epidémie cukrovky v EÚ - Vyhlásenia Rady a Komisie**
- Návrhy uznesení streda 7. marca, 12.00 h
  - Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy a spoločné návrhy uznesení pondelok 12. marca, 19.00 h
  - Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy k spoločným návrhom uznesení pondelok 12. marca, 20.00 h
  - Žiadosti o oddelené hlasovanie, hlasovanie po častiach a hlasovanie podľa mien utorok 13. marca, 19.00 h
- 33 • **Spoločná obchodná politika - Správa: Godelieve Quisthoudt-Rowohl (A7-0028/2012)**
- Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy streda 7. marca, 12.00 h

### streda 14. marca 2012

- 30 • **Správa o rozšírení týkajúca sa bývalej Juhoslovskej republiky Macedónsko - Vyhlásenia Rady a Komisie**
- Návrhy uznesení streda 7. marca, 12.00 h
  - Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy pondelok 12. marca, 19.00 h
  - Žiadosti o oddelené hlasovanie, hlasovanie po častiach a hlasovanie podľa mien utorok 13. marca, 19.00 h
- 29 • **Správa o rozšírení týkajúca sa Islandu - Vyhlásenia Rady a Komisie**
- Návrhy uznesení streda 7. marca, 12.00 h
  - Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy pondelok 12. marca, 19.00 h
  - Žiadosti o oddelené hlasovanie, hlasovanie po častiach a hlasovanie podľa mien utorok 13. marca, 19.00 h
- 28 • **Správa o rozšírení týkajúca sa Bosny a Hercegoviny - Vyhlásenia Rady a Komisie**
- Návrhy uznesení streda 7. marca, 12.00 h
  - Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy pondelok 12. marca, 19.00 h
  - Žiadosti o oddelené hlasovanie, hlasovanie po častiach a hlasovanie podľa mien utorok 13. marca, 19.00 h
- 121 • **Mandát osobitného výboru pre boj proti organizovanej trestnej činnosti, korupcii a praniu špinavých peňazí**
- Návrhy uznesení pondelok 12. marca, 19.00 h
  - Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy utorok 13. marca, 12.00 h
- 114 • **Výsledok prezidentských volieb v Rusku - Vyhlásenie podpredsedníčky Komisie/vysokej predstaviteľky Únie pre zahraničné veci a bezpečnostnú politiku**
- Návrhy uznesení utorok 13. marca, 12.00 h
  - Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy a spoločné návrhy uznesení streda 14. marca, 12.00 h
  - Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy k spoločným návrhom uznesení streda 14. marca, 13.00 h
  - Žiadosti o oddelené hlasovanie, hlasovanie po častiach a hlasovanie podľa mien streda 14. marca, 17.00 h

- 102 • **Kazachstan - Vyhlásenie podpredsedníčky Komisie/vysokej predstaviteľky Únie pre zahraničné veci a bezpečnostnú politiku**
- Návrhy uznesení streda 7. marca, 12.00 h
  - Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy a spoločné návrhy uznesení pondelok 12. marca, 19.00 h
  - Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy k spoločným návrhom uznesení pondelok 12. marca, 20.00 h
- 75 • **Situácia v Nigérii - Vyhlásenie podpredsedníčky Komisie/vysokej predstaviteľky Únie pre zahraničné veci a bezpečnostnú politiku**
- Návrhy uznesení streda 7. marca, 12.00 h
  - Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy a spoločné návrhy uznesení pondelok 12. marca, 19.00 h
  - Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy k spoločným návrhom uznesení pondelok 12. marca, 20.00 h
- 123 • **Situácia v Bielorusku - Vyhlásenie podpredsedníčky Komisie/vysokej predstaviteľky Únie pre zahraničné veci a bezpečnostnú politiku**
- Návrhy uznesení utorok 13. marca, 12.00 h
  - Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy a spoločné návrhy uznesení streda 14. marca, 12.00 h
  - Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy k spoločným návrhom uznesení streda 14. marca, 13.00 h
  - Žiadosti o oddelené hlasovanie, hlasovanie po častiach a hlasovanie podľa mien streda 14. marca, 17.00 h

## štvrtok 15. marca 2012

- 20 • **Konkurencieschopné nízkouhlíkové hospodárstvo v roku 2050 - Správa: Chris Davies (A7-0033/2012)**
- Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy streda 7. marca, 12.00 h
- 101 • **Šieste svetové fórum o vode - Otázka na ústne zodpovedanie (O-000013/2012 - B7-0101/2012)**
- Návrhy uznesení streda 7. marca, 12.00 h
  - Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy pondelok 12. marca, 19.00 h
- 110 • **Obchodovanie s ľudmi na Sinaji, konkrétne prípad Solomona W.**
- Návrhy uznesení (článok 122 rokovacieho poriadku) pondelok 12. marca, 20.00 h
  - Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy a spoločné návrhy uznesenia (článok 122 rokovacieho poriadku) streda 14. marca, 13.00 h
  - Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy k spoločným návrhom uznesení (článok 122 rokovacieho poriadku) streda 14. marca, 14.00 h
- 111 • **Palestína: razie izraelských síl v palestínskych televíznych staniciach**
- Návrhy uznesení (článok 122 rokovacieho poriadku) pondelok 12. marca, 20.00 h
  - Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy a spoločné návrhy uznesenia (článok 122 rokovacieho poriadku) streda 14. marca, 13.00 h
  - Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy k spoločným návrhom uznesení (článok 122 rokovacieho poriadku) streda 14. marca, 14.00 h
- 112 • **Porušovanie ľudských práv v Bahrajne**
- Návrhy uznesení (článok 122 rokovacieho poriadku) pondelok 12. marca, 20.00 h
  - Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy a spoločné návrhy uznesenia (článok 122 rokovacieho poriadku) streda 14. marca, 13.00 h
  - Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy k spoločným návrhom uznesení (článok 122 rokovacieho poriadku) streda 14. marca, 14.00 h



## **Oddelené hlasovanie - hlasovanie po častiach - hlasovanie podľa mien**

- |   |   |                             |
|---|---|-----------------------------|
| - | Texty predložené na hlasovanie v utorok   | piatok 9. marca, 12.00 h    |
| - | Texty predložené na hlasovanie v stredu   | pondelok 12. marca, 19.00 h |
| - | Texty predložené na hlasovanie vo štvrtok   | utorok 13. marca, 19.00 h   |
| - | Návrhy uznesení týkajúce sa rozpráv o prípadoch porušovania ľudských práv, demokracie a princípov právneho štátu (článok 122) | štvrtok 15. marca, 10.00 h  |